

dearkids®

Tanti materiali
di qualità uniti
sapientemente
per ottenere
un prodotto
esclusivo

EASY
COLLECTION

p.16



p.44

BOXER
COLLECTION



COMPACT
COLLECTION

p.64

Kids
collection

p.30



think
young

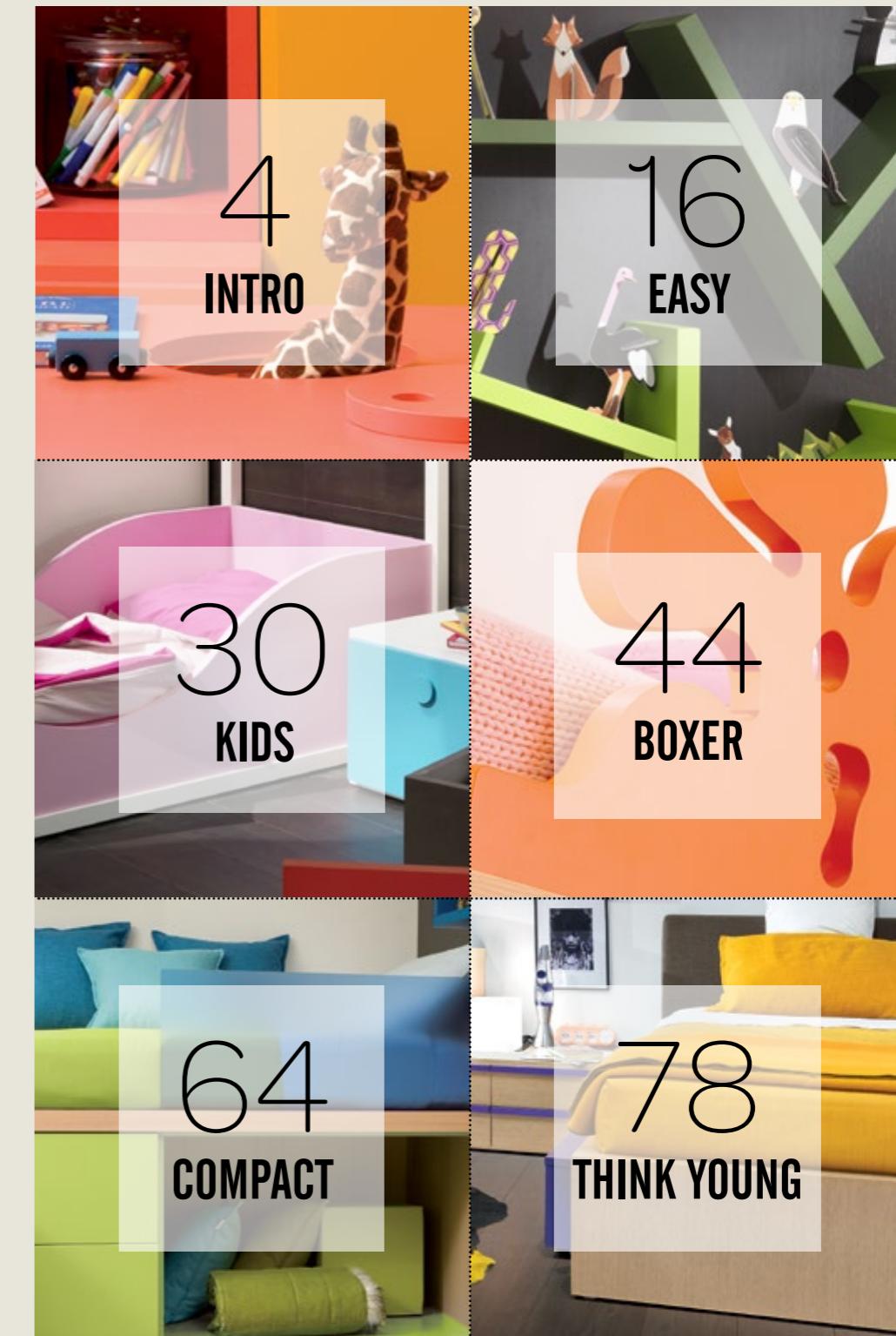
p.78



DEAR snc

22040 Cremnago di Inverigo (Como) - Italy
via Monte Grappa, 11 - tel. +39 031 698242
fax. +39 031 698079 - info@dearkids.it

www.dearkids.it





SIAMO UN ATELIER DI ARCHITETTURA DENTRO UN LABORATORIO ARTIGIANALE. PROGETTIAMO E PRODUCIAMO INTERNI SARTORIALI PER BAMBINI

1

ARREDI E ARCHITETTURE SU MISURA, NON DI SERIE

Per noi ogni cameretta è un ritratto, il ritratto più fedele. Non si tratta mai di progetti di generici mobili, ma sempre di arredi nati specificatamente per qualcuno (una famiglia), per qualcosa (crescere serenamente), per qualche spazio (un luogo unico che ne ha dettato dimensioni e caratteristiche).

Noi abbiamo la cultura, le competenze, gli strumenti organizzativi per concretizzare attorno alle specifiche esigenze di ogni singolo cliente la sua **idea di cameretta**.

2

SIAMO STILISTI E SARTI DELL'ARREDO

Siamo **innanzitutto architetti**, che come stilisti raffinati disegnano su misura un abito speciale per ogni cliente: scegliamo e facciamo tessere la stoffa adatta in esclusiva per quell'abito, l'arredo, e poi lo facciamo tagliare e cucire dai nostri esperti sarti, i falegnami.

Questo è ciò che facciamo: e siamo in grado di farlo ad altissimi livelli di qualità architettonica degli spazi ed artigianale del prodotto, al minimo dei costi sul mercato del mondo del design di **fascia alta**.

EN Custom-made furniture and architectures, not standard ones.

We believe that every room is a portrait, the most faithful portrait. We create furniture for someone specifically (a family), for a purpose (growing happily), for a space (a unique place, which dictates size and characteristics). We have the culture, the skills, the organizational tools to produce for each customer a bedroom built according to specific needs. **FR Mobilier et architecture sur mesure, non-standard.**

Pour nous, chaque pièce est un portrait, le portrait le plus fidèle. Il ne s'agit jamais d'un projet génériques de meubles, mais d'un projet créé spécifiquement pour quelqu'un (une famille), pour quelque chose (croître heureusement) pour un espace (un lieu unique qui a dicté dimensions et caractéristiques). Nous avons la culture, les compétences, les outils organisationnels

EN pour réaliser selon les spécifiques besoins de chaque client son idée de chambre à coucher.

ES Móbilario y arquitectura a medida, no de serie. Para nosotros cada habitación es un retrato, el retrato más fiel. Nunca se trata de proyectos de muebles genéricos sino de mobiliario que se crea específicamente para cada uno (una familia), para algo (crecer con serenidad), para cualquier espacio (un lugar único del cual se nos da las dimensiones y características). Tenemos la cultura, la competencia, los instrumentos organizativos para concretar en torno a las exigencias específicas de cada cliente particular y de su idea de habitación. **DE ABesondere Möbel für besondere Menschen.** Für uns ist ein Raum der glaubwürdigste Ausdruck von Persönlichkeit und Einzigartigkeit. Deshalb machen wir besondere Möbel für besondere Menschen, für den besonderen Zweck: glücklich aufzuwachsen. Unser gesamtes Unternehmen – von Design und Planung über die Produktion bis hin zur Organisationsstruktur – ist darauf ausgerichtet, einzigartige Räume zu schaffen.

EN We are an architectural firm inside a craft workshop. We design and produce interiors tailored for children.

FR Nous sommes un cabinet d'architecture dans un atelier. Nous concevons et produisons intérieurs adapté pour les enfants. **ES Somos un estudio de arquitectura dentro de un laboratorio artesanal. Proyectamos y producimos específicamente para los niños.** **DE Wir sind Architekten und Handwerker. Wir entwerfen und bauen maßgeschneiderte Inneneinrichtung für Kinder.**

3

UN VALORE CHE DURA NEGLI ANNI

Si dice che *ognuno ha bisogno dei suoi spazi: spazi per vivere, per lavorare, per viaggiare*. Ma difficilmente ci preoccupiamo troppo della qualità della vita nei nostri spazi, della essenziale corrispondenza tra noi e loro, dei materiali e delle finiture, delle vernici usate che respiriamo ogni giorno. Gli interni da noi progettati sono estremamente personalizzati e offrono la perfetta affinità estetica e funzionale con i desideri del committente.

Essi hanno un **valore affettivo**, rendendo uno spazio arredato o anche un solo oggetto di arredo un pezzo unico, patrimonio personale ed eredità di famiglia, e rappresentano un **valore di investimento** perché si fondono con l'architettura dell'edificio, esaltandone le qualità funzionali, estetiche e persino strutturali.

EN A Lasting Value over the years. We all need a space of our own: a space to live, to work, to travel. Yet, we hardly worry about the quality of our lives in such spaces, about the essential correspondence between them, and us about materials finishes, paints that we end up breathing every day. We provide highly personalized projects, with a perfect aesthetic and functional affinity with the wishes of the customer. They have a sentimental value and transform the furnished space or even a single piece of furniture, into something unique, a personal asset and a family legacy. They are also a value of investment as they merge with the architecture of the building and enhance its functional, aesthetic and even structural qualities. **FR Une valeur qui dure depuis des années.** On dit que tout le monde a besoin de son espace: espace pour vivre, pour travailler, pour voyager. Mais il est peu probable que nous pensons réellement à la qualité de vie dans nos espaces, à la correspondance essentielle entre eux et nous, aux matériaux et aux finitions, aux peintures utilisées que nous respirons chaque jour. Nos intérieurs sont hautement personnalisés et offrent des similitudes esthétiques et fonctionnelles idéales avec les souhaits du client. Ils ont une valeur sentimentale, rendant un espace meublé ou même un seul

élément de mobilier un unique, patrimoine personnel et héritage de la famille, un véritable investissement lorsqu'ils se fondent dans l'architecture du bâtiment, en améliorant la qualité fonctionnelle, esthétique et même structurelle. **ES Un valor que perdura en los años.** Se dice que cada uno necesita de su propio espacio: espacio para vivir, para trabajar, para viajar. Pero difícilmente nos preocupamos mucho por la calidad de la vida en nuestros espacios, de la esencial correspondencia entre nosotros y ellos, de los materiales, de los acabados, de los barnices que se utilizan los cuales respiramos a diario. Los interiores proyectados por nosotros están estrechamente personalizados y ofrecen la perfecta afinidad estética y funcional con los deseos del cliente. Ellos tienen un valor sentimental, ofrecen un espacio amueblado y también una sola pieza de mobiliario, patrimonio personal y legado de familia, y representan un **valor de inversión** porque se funden con la arquitectura del edificio, exaltando la calidad funcional, estética e incluso estructural. **DE Bleibende Werte.** Jeder braucht Raum zur Selbstdarstellung: Raum zum Leben, zum Arbeiten und zum Reisen. Aber nicht jeder macht sich Gedanken über die Qualität seines Lebensraumes, über das Zusammenwirken von Raum und Einrichtung, über Herkunft

und Verarbeitung der Materialien. Möbel von dearkids sind in höchstem Maße ästhetisch, individuell und funktional. Ein Möbelstück von dearkids wertet jeden Raum und verleiht ihm Einzigartigkeit.

NE PARLIAMO
assieme?

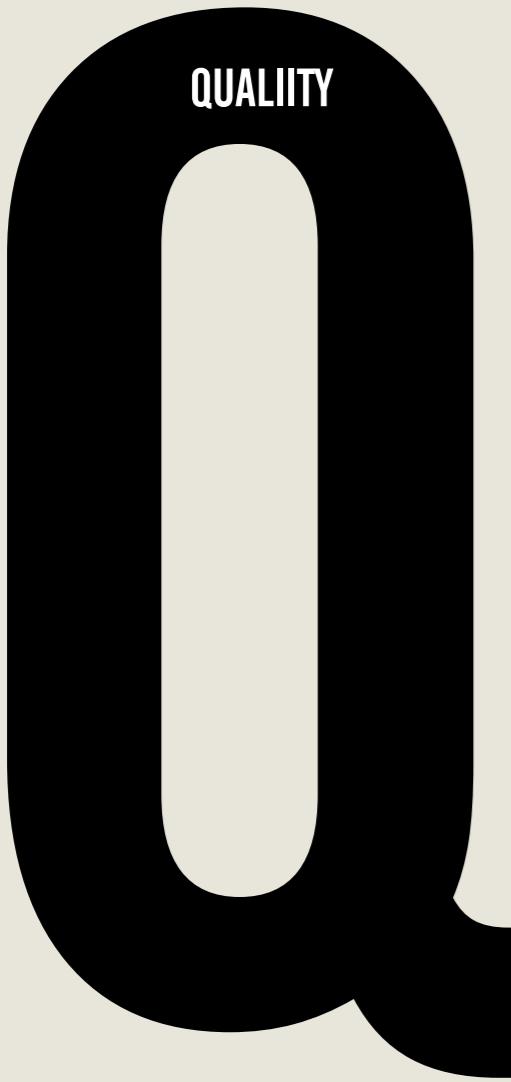
Se stai cercando uno spazio per i tuoi figli – una casa o anche solo una piccola stanza progettata e realizzata attorno a te, alle tue esigenze, ai tuoi desideri – hai trovato chi può dargli forma, concretizzarlo in tempi e costi contenuti, vestirlo dei materiali più preziosi, arredarlo con mobili curati in ogni singolo dettaglio.

Contattaci oppure meglio ancora vieni a vedere di persona come lavoriamo, potrai toccare con mano la qualità del nostro lavoro.

tel. +39 031 698242
info@dearkids.it

preciosos, amueblado teniendo en cuenta cada pequeño detalle. **Contáctenos o mejor venga a ver en persona como trabajamos, podrá tocar con sus manos la calidad de nuestro producto.** **DE** Sie wünschen sich einen besonderen Raum, der ganz für Ihre Kinder gemacht ist? Egal, ob ein ganzes Haus oder kleines Zimmer – dearkids setzt Ihre Vorstellungen und Wünsche in höchster Qualität und Sorgfalt sowie zu vernünftigen Preisen und in angemessener Zeit um. **Überzeugen Sie sich selbst von unserer Qualitätsarbeit.**

dearkids®



made for kids

LA PRODUZIONE DI MOBILI FA PARTE DELLA NOSTRA STORIA

I nostri 60 anni di esperienza e competenza ed una stretta collaborazione con i principali fornitori in tutto il mondo contribuiscono al successo della nostra produzione. Lavoriamo a stretto contatto con pochi fornitori che credono anch'essi nello **sviluppo della qualità** in ogni fase del percorso.

Tutti i nostri mobili sono realizzati con componenti di alta qualità e si basano sul nostro appassionato **rispetto per il design funzionale ed economicamente accessibile**. Per ottenere tutto ciò ci impegnamo a trovare il giusto **equilibrio** tra materiali e una studiata semplicità.

EN The production of furniture is part of our history 60 years of experience and expertise, a close collaboration with key suppliers around the world, are key factors of our success. We work closely with a small number of selected suppliers who share our engagement in developing quality. All of our furniture is made with high-quality components according to our passionate respect for functional design at reasonable costs. In order to achieve this goal, we are committed to find the right balance between materials and a studied simplicity. **FR La production de meubles fait partie de notre histoire.** Nos 60 ans d'expérience et d'expertise et une collaboration étroite avec les principaux fournisseurs partout dans le monde contribuent au succès de l'usine de production. Nous travayons en étroite collaboration uniquement avec quelques fournisseurs qui croient comme nous dans le développement de la qualité à chaque étape du chemin. Tous nos meubles sont fabriqués à partir de composants de haute qualité et sont basés sur notre égard passionné pour la conception fonctionnelle et abordable. Pour y parvenir, nous nous engageons à trouver le juste équilibre entre les matériaux et une simplicité étudiée. **ES La fabricación de muebles forma parte de nuestra historia.** Nuestros 60 años de experiencia y competencia y una estrecha colaboración con los principales proveedores en todo el mundo contribuyen al éxito de la planta de producción. Trabajamos muy estrechamente con pocos proveedores que también comparten la creencia de la aplicación de la calidad en cada fase de la producción. Todos nuestros muebles se fabrican con componentes de gran calidad y se basan en nuestro apasionado **respeto por los diseños funcionales y económicamente accesibles**. **DE Handwerkliche Perfektion in Tradition.** 60 Jahre Erfahrung und Expertise sowie eine enge partnerschaftliche Zusammenarbeit mit unseren Lieferanten sind die Schlüsselfaktoren für unseren Erfolg. Unsere Möbel werden ausschließlich aus hochwertigsten Komponenten gefertigt. Um unser funktionales Design dennoch zu marktgerechten Preisen anbieten zu können, setzen wir auf eine optimale Balance hochwertiger Materialien und schlichten Designs.

IL PROCESSO: DALL'IDEA AL PRODOTTO FINITO

Offriamo al cliente privato un'esperienza unica, prima che un prodotto unico: partecipare alla creazione di uno spazio completamente esclusivo per se stessi e di poter conoscere tutti gli attori della bottega in grado di progettare e realizzare questo spazio.

A partire dall'idea ispiratrice del committente e dagli spazi esistenti, l'idea si concretizza prima in un serie di schizzi, poi in una modellazione 3D, scegliendo con il cliente i dettagli quali i materiali e la palette colori da utilizzare, per arrivare alla realizzazione dell'arredamento finale, consegnato al cliente *chiavi in mano*.

EN The process: from an idea to a finished product. We offer private customers a unique experience, even before giving them a unique product: they can participate to the creation of an exclusive space for them and meet all the players of the workshop who design and build it. Starting from the customer's inspiration and the actual spaces, the idea takes shape in a series of sketches first and, then in a 3D modelling. Customers can choose details like materials and the colour palette for the final furniture. **FR Le processus: du concept jusqu'au produit terminé.** Nous offrons à nos clients privés une expérience unique, avant d'un produit unique: participer à la création d'un complètement exclusif à eux-mêmes et apprendre à connaître tous les acteurs de l'atelier capables de concevoir et de construire cet espace. Partant de l'idée inspirant le client et des espaces existants, l'idée est matérialisée d'abord avec une série d'esquisses, ensuite à travers la modélisation 3D, selon le choix du client de détails tels que les matériaux et la palette de couleurs, pour arriver enfin à l'réalisation de mobilier. **ES El proceso: de la idea al producto final.** Ofrecemos al cliente final una experiencia única, más que un producto único: participar en la creación de un espacio completamente único en sí mismo y de poder conocer a

todos los actores del taller para proyectar y realizar dicho espacio. Partiendo de la idea que ha inspirado al cliente y de los espacios disponibles, primero se concreta mediante una serie de diseños y después mediante una modelación en 3D, escogiendo con el cliente los detalles como los materiales y los colores de la paleta de color que vamos a utilizar, para llegar a la realización del amueblamiento final, entregándole al cliente *llave en mano*. **DE Von der Idee zum fertigen Produkt.** Möbel von dearkids bieten unseren Kunden eine einzigartige Erfahrung: Von der Idee über die ersten Entwürfe bis zur dreidimensionalen Raumplanung begleiten Sie den gesamten Planungsprozess und sind aktiv in die Entwicklung ihres persönlichen Raumes involviert. Dazu gehört auch die persönliche Auswahl der verwendeten Materialien und Farben.



ESSENZE

MATERIALI D'ALTA QUALITÀ PER PRODOTTI AUTENTICI

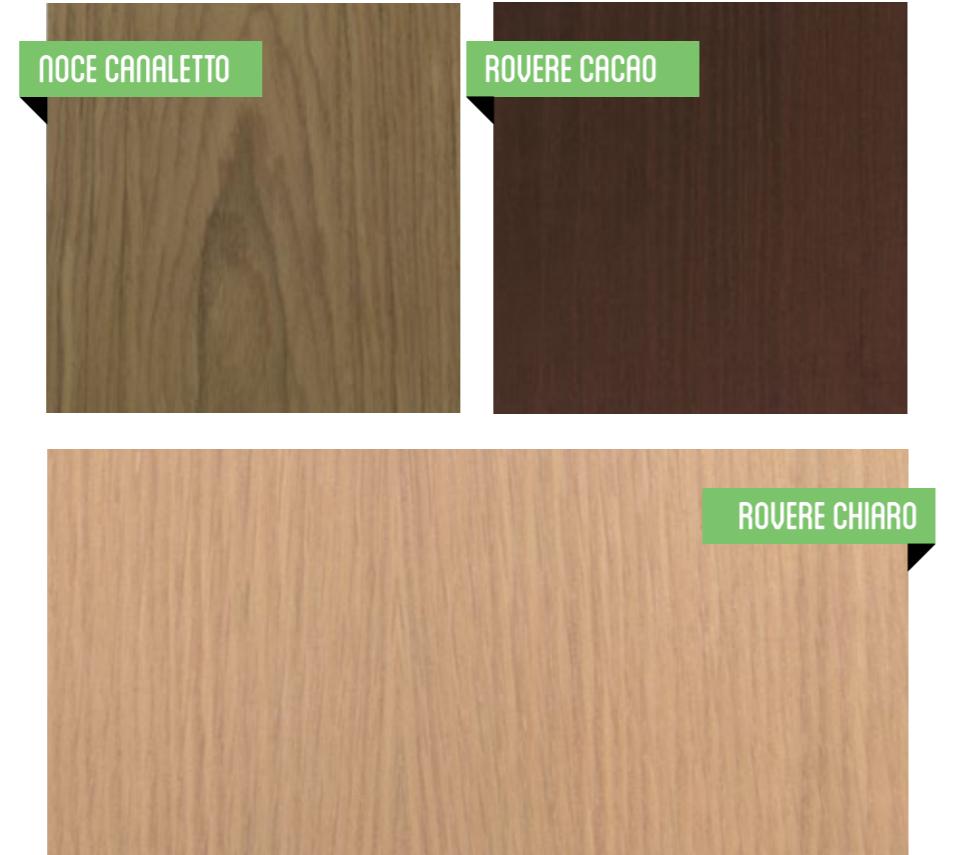
Il legno è il materiale principe della nostra produzione. Lo andiamo a cercare nelle più rinomate trancie brianzole – che è come dire dire mondiali; lo scegliamo con attenzione per ogni nostro singolo cliente e per ogni commessa avendo ben presente il progetto a cui è destinato; selezioniamo tutti i fogli di tranciato, per ogni pacco, a mano, sotto gli occhi attenti della nostra sarta che li depura dalle lievissime imperfezioni incontrate e li cuce insieme secondo l'effetto richiesto (continuità di vena, rivette specchiate, rivette a correre, etc.).

Lavoriamo **solo legni pregiati**: dalle essenze nostrane a quelle esotiche; ci piace definirci laboratorio di ebanisteria contemporanea perché usiamo i legni più pregiati per virtuosistiche lavorazioni artigianali.

Certificazione sicura “VERO LEGNO”



EN Safe certification “VERO LEGNO”
FR Sûre certification “VERO LEGNO”
ES Certificación segura “VERO LEGNO”
DE Sicher Zertifizierung “VERO LEGNO”



EN High quality materials for authentic products our products are mainly made of wood. We buy it from the most famous suppliers in brianza – which means the most famous in the world, we select it carefully for each every order, bearing in mind the project and its intended use. We select each bundle of sheets of veneer by hand, under the watchful eyes of our “seamstress” who purifies them from each slight imperfection and sew them together according to the desired effect (continuity of the vein, rivets mirrored rivets etc.). We only work fine woods, from home-grown essences to exotic ones, we like to call ourselves a contemporary wood cabinetry lab because we use fine woods for virtuosic craftsmanship. **FR Matériaux de haute qualité pour les produits authentique.** Le bois est le matériau principal de notre production. Nous allons le chercher chez les plus célèbres usines de tranchage en

Brianza - c'est-à-dire les plus célèbres du monde. Nous choisissons avec soin pour tous nos clients et pour chaque commande, gardant à l'esprit le projet et son utilisation prévue, sélectionnant toutes les feuilles de placage, pour chaque parcelle. Les yeux attentifs de notre couturière les purifient de très légères imperfections rencontrées et les couvrent ensemble selon l'effet désiré (continuité de la veine, rivets miroir, rivets en cours d'exécution, etc.). Nous travaillons uniquement de beaux bois: de cru sur les espèces exotiques, que nous aimons appeler ébéniste contemporain parce que nous utilisons plus de bois pour l'artisanat virtuose. **ES Materiales de alta calidad para productos auténticos. La madera es el material principal de nuestra producción.** La vamos a buscar a los más renombrados almacenes de chapa de la Brianza – que es como si dijéramos mundiales; los escogemos con atención para cada nuestro »

LEGNO MASSELLO



GRANDE ESPERIENZA TECNICA PER PRODURRE LEGNO DI OGNI FORMA E COLORE

« cliente y para cada pedido teniendo muy en cuenta al proyecto al que va destinada; seleccionamos todas las chapas, para cada paquete, a mano, bajos los atentos ojos de nuestro costurero que los purifica de pequeñas imperfecciones encontradas y que las cose de acuerdo al efecto deseado (la continuidad de la veta, ribetes específicos, ribetes a corregir, etc...). Sólo trabajamos con **maderas nobles**: desde las maderas nuestras hasta las más exóticas; nos gusta definirnos como laboratorio de ebanistería contemporánea porque utilizamos las maderas máspreciadas para elaboraciones artesanales. **DE Hochwertige Materialien für authentische Möbel.** Das Holz für dearkids-Möbel stammt überwiegend aus der norditalienischen Brianza – Heimat des hochwertigen italienischen Möbelbaus – und wird mit größter Sorgfalt ausgewählt. Jedes Bund Furnier wird unter strenger Kontrolle unserer Tischlermeister

von Hand ausgewählt, leichte Unebenheiten werden ausgemerzt und das Material entsprechend dem gewünschten Effekt, zum Beispiel nach Maserung, verarbeitet. Und weil wir mit heimischen und exotischen Edelhölzern nach allen Regeln der Handwerkskunst experimentieren, bezeichnen uns selbst gerne als “Tischlabor”.

Usiamo principalmente tranciato di alta qualità, ma anche Multistrati, pannelli MDF masselli: il legno in tutte le sue forme. Tutta la **filiera produttiva** della lavorazione del legno è italiana: il taglio massello, l'incollaggio e la pressatura dei pannelli, le lavorazioni con macchine utensili a controllo numerico, la bordatura, la levigatura, la verniciatura, premontaggio a banco ad opera del falegname.

EN Great technical experience to produce every shape of wood in every colour. We use mainly high quality veneer, but also Plywood, MDF and solid wood: wood in all its forms. The whole production of woodworking is Italian: cutting solid wood, gluing and pressing of the panels, working with machine tools under numerical control, beading, sanding, painting, pre-assembly on the bench by the carpenter. **FR Une grande expertise technique pour produire du bois de toutes formes et couleurs.** Nous utilisons principalement placage de haute qualité, mais aussi contreplaqué, panneaux MDF et bois massif: le bois en toutes ses formes. L'ensemble de la chaîne de production de bois est italien: le coupe de bois massif, le collage et le pressage des panneaux, l'usage avec machines-outils à commande numérique, la bordure, le polissage, la peinture, le travail de pré-montage au banc de charpentier. **ES Gran experiencia técnica para producir madera de cada forma y color.** Utilizamos principalmente el barniz de alta calidad, sino también de contrachapado, tableros de MDF y madera sólida: la madera en todas sus formas. Toda la cadena de producción de la talla de madera es el italiano: corte de madera maciza, encolado y prensado de los paneles, el trabajo con máquinas herramientas de control numérico, bordes, pulido, pintura, banco de pre-ensamblaje por el carpintero. **DE Formen- und Farbenvielfalt durch technisches Know-how.** Wir verarbeiten alle Arten von Holz; überwiegend hochwertiges Furnier, Massivholz, Spanplatte und MDF. Der gesamte Holzverarbeitungsprozess verläuft nach den Standards italienischer Möbelproduktion – vom Holzzuschnitt, dem Kleben und Pressen der Bretter über die Verarbeitung mit computergesteuerten Werkzeugen sowie das Falzen, Schleifen, Streichen und die Vormontage durch den Tischlermeister auf der Werkbank.

FINITURE



Certificazione di sicurezza dei prodotti per l'infanzia

EN Safety certification of products for children
 FR Certification de sécurité des produits pour enfants
 ES Certificación de seguridad de productos para niños
 DE Sicherheits-Zertifizierung für Produkte für Kinder



CAMPIONI DI VERNICIATURE UNICI ED ORIGINALI

Siamo dei sarti del legno; come tali per ogni singola finitura sviluppiamo dei campioni di verniciature unici. Prima di entrare in produzione i campioni vengono sottoposti a diversi **test** di resistenza alla luce, all'abrasione, all'assorbimento dei liquidi aggressivi o dei coloranti; quando è richiesto dal cliente gli stessi campioni vengono inviati anche a specifici **organi di certificazione** esterni per valutare la conformità alle normative italiane, europee o internazionali di riferimento.

EN Unique and original samples of paint. We are tailors of wood, and as such we develop unique samples for each finish. Prior to going into the production chain, samples are tested for their resistance to light, abrasion, absorption of aggressive liquids or colouring matter; upon request by clients such samples can be sent to specific external certification bodies to evaluate compliance with Italian, European or international regulations. **FR Des échantillons de peinture uniques et originaux.** Nous sommes des tailleurs du bois, et en tant que tels, nous développons pour chaque finition individuelle des échantillons de peinture uniques. Avant de passer en production, les échantillons sont soumis à diverses épreuves de résistance: à la lumière, à l'abrasion, à l'absorption des liquides ou des colorants agressifs. Lorsqu'il est demandé par le client les mêmes échantillons sont également envoyés à des organismes spécifiques de certification externes pour évaluer conformité à la réglementation italienne, européenne ou internationale. **ES Muestrario de lacas único y original.** Somos los sastres de la madera; y como tales para cada acabado desarrollamos las muestras de barnices únicos. Antes de llevarlas a producción las muestras pasan diversos **test** de resistencia a la luz, a la abrasión, a la absorción de líquidos agresivos o a los colorantes; y cuando lo solicita el cliente, las mismas muestras se mandan a **órganos específicos de certificación** externos para valorarlas según la normativa italiana, europea e internacionales de referencia. **DE Einzigartige Farb- und Materialauswahl.** Wie ein Schneider sich vorab von der Stoffqualität überzeugt, so unterziehen auch wir jede Farbe und Oberfläche vor der Produktion einer Materialprobe. Wie lichtempfindlich ist die Oberfläche, wie farbecht? Wie resistent gegen Abrieb oder aggressive Flüssigkeiten? Auf Wunsch stellen wir diese Materialproben für den Abgleich mit länderspezifischen Anforderungen entsprechenden Prüfstellen zur Verfügung.

ALTRI MATERIALI

EQUILIBRIO TRA I DIVERSI MATERIALI GRAZIE AD UNA RICERCA CONTINUA



PELLI & TESSUTI

Utilizziamo e lavoriamo tutti i materiali che si sposano bene con il legno - quasi tutti - a partire dai **materiali di rivestimento** come pelli e tessuti.

Lavoriamo i metalli attraverso una **rete di fornitori** altamente specializzati in finiture metalliche di eccellente qualità.

La ricerca e lo sviluppo di **nuovi materiali** e nuove tecnologie di lavorazione per gli interni accompagna ogni progetto, spesso grazie a materiali presi a prestito da altri settori per farne un uso diverso.

EN Balance between the different materials thanks to continuous research. We use all materials that match well with the wood (almost everything) from coating materials such as leather and fabrics. We work through a network of suppliers highly specialized in metal mesh of excellent quality. The research and development of new materials and new processing technologies for the interior accompanies each project, often thanks to materials borrowed from other sectors to use them in a different way. **FR Nous utilisons et travaillons avec tous les matériaux qui bien s'épousent avec le bois - presque tous - à partir de matériaux de revêtement tels que le cuir et les tissus.** Nous travaillons des métaux à travers un réseau de fournisseurs hautement spécialisés dans des finitions métalliques d'excellente qualité. La recherche et le développement de nouveaux matériaux et technologies de transformation pour l'intérieur accompagnent chaque projet, souvent grâce à des matériaux empruntés à d'autres industries à faire un usage différent. **ES Equilibrio entre los distintos materiales gracias a una continua búsqueda.** Utilizamos y trabajamos todos los materiales que se puedan utilizar con la madera – casi todos – a partir de materiales de revestimiento como pieles y tejidos. Trabajamos los materiales a través de una red de proveedores altamente especializados en acabados metálicos de excelente calidad. La búsqueda y el desarrollo de nuevos materiales y de nuevas tecnologías de producción acompañan cada proyectos, a menudo gracias a los materiales utilizados en otros sectores, para dar un uso distinto. **DE Perfekte Materialkombinationen.** Wir von dearkids achten darauf, dass alle verwendeten Materialien perfekt zu einander passen: Holz, Oberflächenverarbeitung, Lack, Leder und textile Stoffe. Wir entwickeln und testen stets neue Werkstoffe und Verarbeitungstechnologien und nutzen sogar Materialien aus ganz anderen Einsatzgebieten, um unsere Möbel noch einzigarter zu machen.

MODULAR COMPOSITION + EASY AND FAST ASSEMBLY

EASY

COLLECTION

Elementi diversi leggeri e abbinabili fra loro per comporre forme suggerite dalla fantasia di chi sceglie cosa far nascere nel proprio spazio.

25 colori per forme diverse da accostare per creare soluzioni differenti adatte ad ogni esigenza

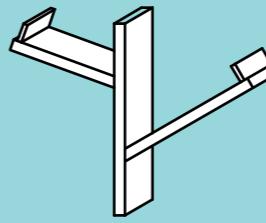


EN Light and different elements combined together to compose forms suggested by the imagination of users who create their own space. 25 colours for different shapes that can be aligned to create solutions to suit every application. **FR** Eléments légers et différents combinés ensemble pour composer des formes suggérées par l'imagination de ceux qui les choisissent pour créer leur propre espace. 25 couleurs pour les différentes formes peuvent être alignées pour des solutions différentes en fonction de chaque application. **ES** Elementos diferentes, ligeros y combinables entre sí, para componer formas que surgen de la imaginación del que escoge para hacer nacer su propio espacio. 25 colores, formas varias para poder crear diferentes soluciones que se adapten a las necesidades de cada uno. **DE** Dearkids-Möbelelemente sind vielfältig und leicht kombinierbar und können ganz nach eigenen Vorstellungen zusammengestellt werden. Mit 25 Farben zur Auswahl werden dabei wirklich alle Wünsche erfüllt.

THE PRODUCTS

EASYTREE

Un albero da muro,
una libreria componibile

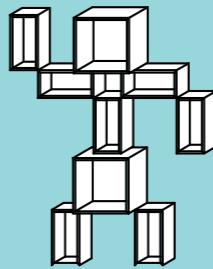


Un albero composto da rami creati con elementi singoli e dunque **personalizzabile grazie alla modularità** dei singoli pezzi, adattabile allo spazio e variabile nelle forme, come ogni cameretta Dearkids.

EN A tree by the wall or a bookcase. A tree with branches created by individual elements and therefore customizable with modules adaptable to the size of the room, like any Dearkids bedroom. **FR Un arbre par le mur, une bibliothèque.** Un arbre se compose de branches créées avec des éléments individuels et donc personnalisable grâce à la modularité des pièces individuelles et adaptable à la grandeur de l'espace dans la forme, comme chaque chambre de Dearkids. **ES Un árbol de pared, una librería componible.** Un árbol compuesto por ramas creadas con elementos individuales por lo tanto personalizables gracias a la modularidad de cada pieza única, adaptables al espacio y de formas diversas, como cualquier habitación de Dearkids. **DE Ein Baum an der Wand oder in einem Regal.** Ein Baum mit Ästen erstellt von einzelnen Elementen und damit individuell mit Modulen anpassbar an die Größe des Raumes, wie jeder dearkids Schlafzimmer.

EASYBOX

Un contenitore pensile
in tre dimensioni
con diverse profondità

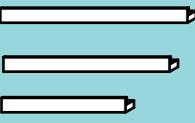


Tante **scatole da appendere e abbinare** all'infinito creando disegni geometrici sul proprio muro di casa. Tante nicchie per accogliere tutto quanto abbia bisogno di trovare uno spazio. Forme e colori che prendono vita sulle pareti insieme al mondo che sono pronte ad ospitare.

EN A hanging closet in three different sizes and different depths. Many boxes to hang and match endlessly creating geometric designs on your walls at home. Many niches to accommodate anything that needs to be stored. Shapes and colours that come to life on the walls together with the world that will accommodate. **FR Une suspension en trois dimensions avec des profondeurs différentes.** Beaucoup de boîtes à accrocher et correspondre sans cesse pour créer des dessins géométriques sur votre mur à la maison. Autant de niches pour accueillir tout ce qui nécessite une place. Formes et couleurs qui prennent vie sur les murs avec le monde qui sont prêts à accueillir. **ES Un contenedor a pared en tres medidas con diversas profundidades.** Tantas cajas para colgar y combinar como se deseé, creando diseños geométricos en la pared de tu propia casa. Tantos espacios abiertos para acoger todo lo que necesite encontrar en un espacio. Formas y colores que toman vida sobre las paredes así como permitir colocar objetos. **DE Ein Hängeschrank in drei verschiedenen Größen und in verschiedenen Tiefen.** Viele Boxen zu hängen und passen endlos Schaffung geometrischen Designs auf Ihre Wände zu Hause. Viele Nischen auf alles, was gespeichert werden muss, unterzubringen. Formen und Farben, die das Leben an den Wänden zusammen mit der Welt, die Platz wird kommen.

EASYCONSOLLE

Una piccola mensola lineare

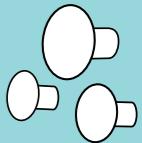


Una **profondità minima** e **dimensioni ridotte** consentono alla consolle Easy di essere **posizionata praticamente ovunque** e ospitare gli oggetti più cari. E se gli spazi sono veramente ridotti, diventa anche **comodino**. Abbinabile ad una pratica strip a led.

EN A small linear shelf. A minimum depth and a small size make it possible to place console Easy almost anywhere and accommodate the most expensive items. And if there is not much room available, it even becomes a bedside table and can be combined with a practical strip LED light. **FR Une petite étagère linéaire.** Une profondeur minimale et une petite taille permettent à la console facile à être placée presque n'importe où et accueillir les articles les plus chers. Et si les espaces sont très réduits, elle devient chevet. Combiné avec une pratique bande de LED. **ES Un pequeño estante lineal.** Una profundidad mínima y dimensiones reducidas permiten a las cónsolas Easy ser proporcionadas prácticamente en todas partes y dar cabida a los objetos más apreciados. Y si el espacio es muy reducido, se pueden utilizar como mesita de noche. Disponible con una práctica tira de led. **DE Eine kleine lineare Regal.** Eine Mindesttiefe und eine geringe Größe machen es möglich, Konsole einfach fast überall platzieren und Platz für die teuersten Produkte. Und wenn es nicht viel Platz zur Verfügung, auch wird es ein Nachttisch und kann mit einem praktischen Streifen LED-Licht kombiniert werden.

EASYHANG

Molto più di un appendiabiti



Pomoli in legno massello per appendere facilmente gli abiti, ma soprattutto elementi utili che insieme al resto della collezione Easy consentono di dare forma alla fantasia e soddisfare le esigenze dei tuoi spazi.

EN Much more than a hanger. Solid wood knobs to hang clothes easily, but especially useful elements that together allow you to give shape to the imagination and satisfy the needs of your space, like all the Easy collection. **FR Bien plus qu'un cintre boutons.** Bois massif pour suspendre les vêtements facilement, mais aussi des éléments particulièrement utiles qui, avec le reste de la collection Easy, permettent de donner forme à l'imagination et satisfaire les besoins de votre espace. **ES Mucho más que un colgador.** Pomos en madera maciza para colgar fácilmente la ropa, pero principalmente elementos útiles que junto al resto de la colección Easy permiten dar forma a la fantasía y satisfacer las exigencias de tus espacios. **DE Viel mehr als ein Aufhänger.** Massivholzknöpfe, um Kleidung zu leicht hängen, vor allem aber nützliche Elemente, die zusammen können Sie Form, um die Vorstellungskraft zu geben und befriedigen die Bedürfnisse Ihrer Raum, wie alle Easy-Sammlung.

EASYBOX



Quando si parla di mobili per bambini e ragazzi, dobbiamo prendere in considerazione l'ambiente, lo spazio e l'adattamento di questi mobili in piccoli spazi, che è il caso in molte abitazioni di oggi, per progettare ambienti aperti. Nel 1974 R.H. Smith già evidenziava che gli spazi più ampi favorivano una maggiore attività motoria nei bambini, come anche la corretta disposizione degli elementi all'interno delle camere dei bambini, attivavano comportamenti creativi, il contatto fisico e la comunicazione verbale.

EN When it comes to furniture for children and young people, we must take into account the environment, and the adaptation of this furniture to rooms that are sometimes rather small, as it is often the case today, in order to design open environments. In 1974, R.H. Smith pointed out that larger spaces favoured increased motor activity in children, as much as a proper arrangement of elements within the children's bedrooms activated creative behaviours, physical contact and verbal communication. **FR** Quand il s'agit de meubles pour enfants et jeunes, nous devons prendre en compte l'environnement, l'espace et l'adaptation de ce mobilier dans les petits espaces, comme dans de nombreux foyers aujourd'hui, pour concevoir des environnements ouverts. En 1974, R.H. Smith avait déjà souligné que les grands espaces étaient favorables à une augmentation de l'activité motrice chez les enfants, ainsi que la bonne disposition des éléments dans les chambres des enfants pour les comportements créatifs, le contact physique et la communication verbale. **ES** Cuando se habla de muebles para niños/as y chicos/as, debemos tener en cuenta el ambiente, el espacio y de cómo se adaptan estos muebles en espacios pequeños, como es el caso de muchas habitaciones de hoy en día, para poder proyectar ambientes abiertos. En 1974 R.H. Smith ya evidenciaba que los espacios más amplios favorecen una mayor actividad motora de los niños, así como la correcta disposición de los elementos en el interior de la habitación de los niños, activando el comportamiento creativo, el contacto y la comunicación verbal. **DE** Nur wenige Kinderzimmer bieten heute ausreichend Platz für die freie körperliche und motorische Entfaltung von Kindern. Bei der Einrichtung von kleinen Kinder- und Jugendzimmern kommt es daher auf die Auswahl der passenden Möbel sowie das richtige Arrangement der Raumelemente an. Auch bei geringem Platzangebot kann die verhaltens- und kommunikationsphysiologische Entwicklung von Kindern dadurch positiv gefördert werden.

EASYTREE

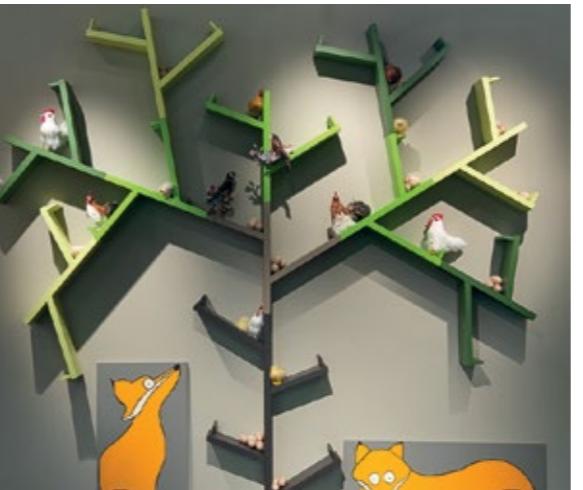


**Tree or shelves?
Nice and useful!**

EN Tree or shelves? Nice and useful **FR** Arbre ou tablettes? Belle et utile. **ES** Árbol o estantes? Hermoso y útil. **DE** Baum oder Regale? Schön und nützlich.

MODULO BASE

H mm 520 x 660 x P170



Un albero composto da rami creati con elementi singoli e dunque personalizzabile grazie alla modularità dei singoli pezzi, adattabile allo spazio e variabile nelle forme, come ogni cameretta "Dearkids".

EN A tree consists of branches created with individual elements and therefore customizable thanks to the modularity of the individual pieces, and adaptable to the space variable in form, as each bedroom "Dearkids". **FR** Un arbre est composé de branches créées avec des éléments individuels et donc personnalisables grâce à la modularité des pièces individuelles, et adaptable à la variable d'espace dans la forme, comme chaque chambre "Dearkids". **ES** Un árbol está formado por ramas creadas con elementos individuales y por lo tanto personalizable gracias a la modularidad de las piezas individuales, y adaptable a la variable espacio en la forma, ya que cada habitación "Dearkids". **DE** Ein Baum besteht aus Zweigen mit einzelnen Elementen und damit anpassbar dank der Modularität der einzelnen Stücke, und anpassungsfähig an den Raum variabel in Form erzeugt, wie jedes Schlafzimmer "Dearkids".



EN 1] Choose 1 or more of the 25 available colors. 2] Fix the bracket to the wall. 3] Create the basic module mounting the 3 elements with an Allen key. 4] Combine basic modules as you like, free your imagination! **FR** 1] Choisissez une ou plusieurs des 25 couleurs disponibles. 2] Fixez le support au mur. 3] Créer le module de base de montage les 3 éléments avec une clé Allen. 4] Mélanger modules de base que vous le souhaitez, libérer votre imagination! **ES** 1] Elija 1 o más de los 25 colores disponibles. 2) Fijar el soporte a la pared. 3) Crear el módulo básico de montaje de los 3 elementos con una llave Allen. 4) Combinar módulos básicos como deseé, deje volar su imaginación! **DE** 1) Wählen Sie ein oder mehrere der 25 verfügbaren Farben. 2) Befestigen Sie die Halterung an der Wand. 3) Erstellen Sie das Basismodul der Montage der drei Elemente mit einem Inbusschlüssel. 4) Verbinden Grundmodule, wie Sie möchten, kostenlos Ihre Phantasie!

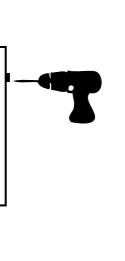
HOW TO easy and fast

- Scegli 1 o più colori tra i 25 disponibili



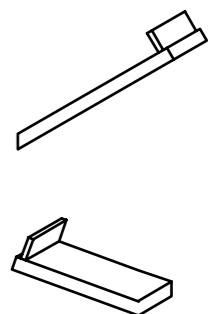
FIRST STEP

- Fissa il listello alla parete



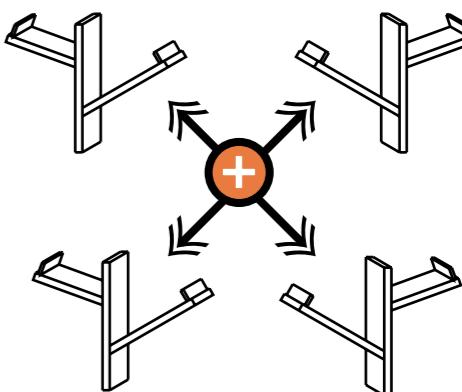
MODULO BASE

- Crea il modulo base montando i 3 elementi con una brugola



COMBINAZIONI

- Combina i moduli base come preferisci, libera la tua fantasia!



**SIMPLE, FAST AND CREATIVE:
EASY!**

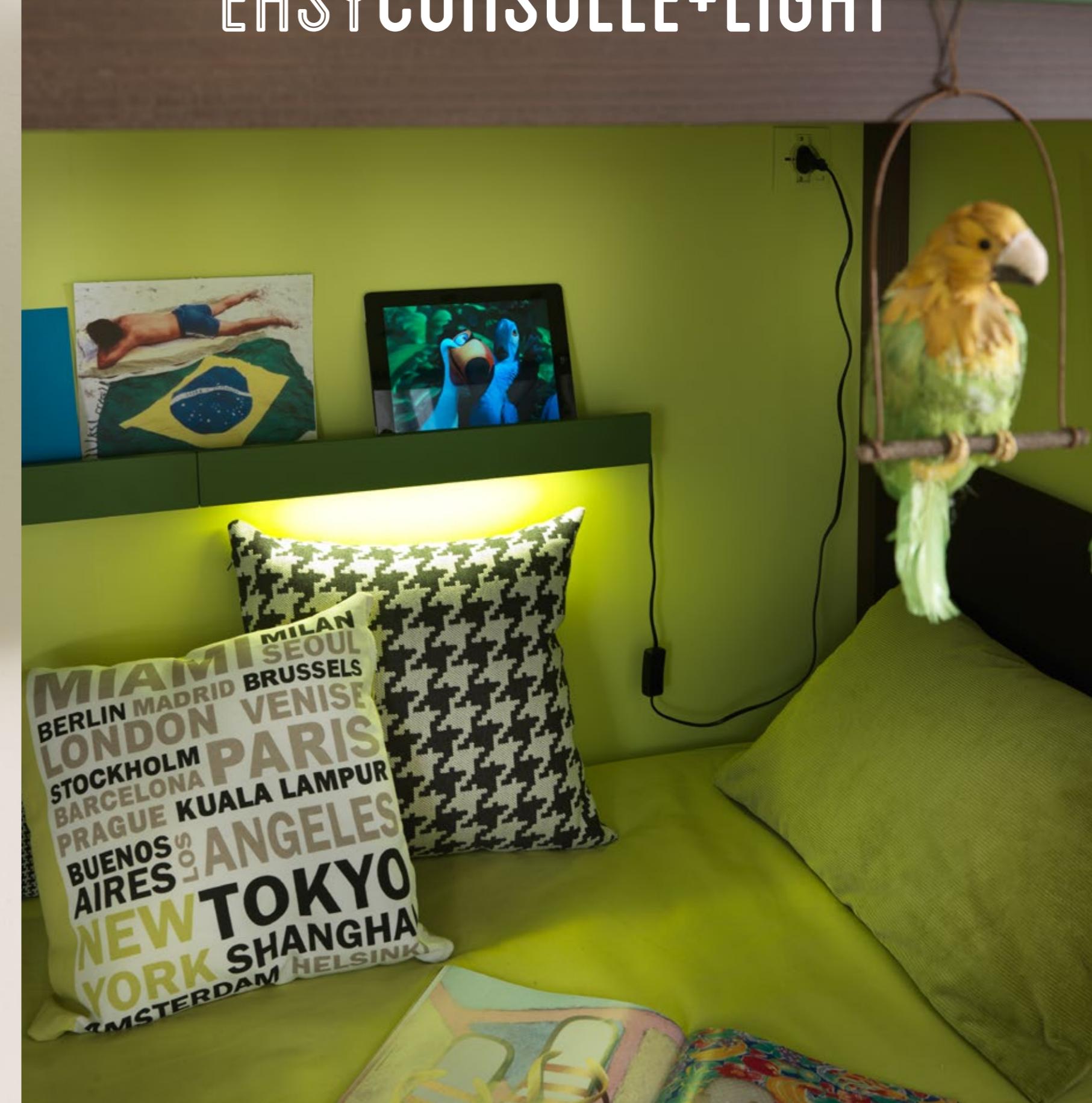
EASYBOX

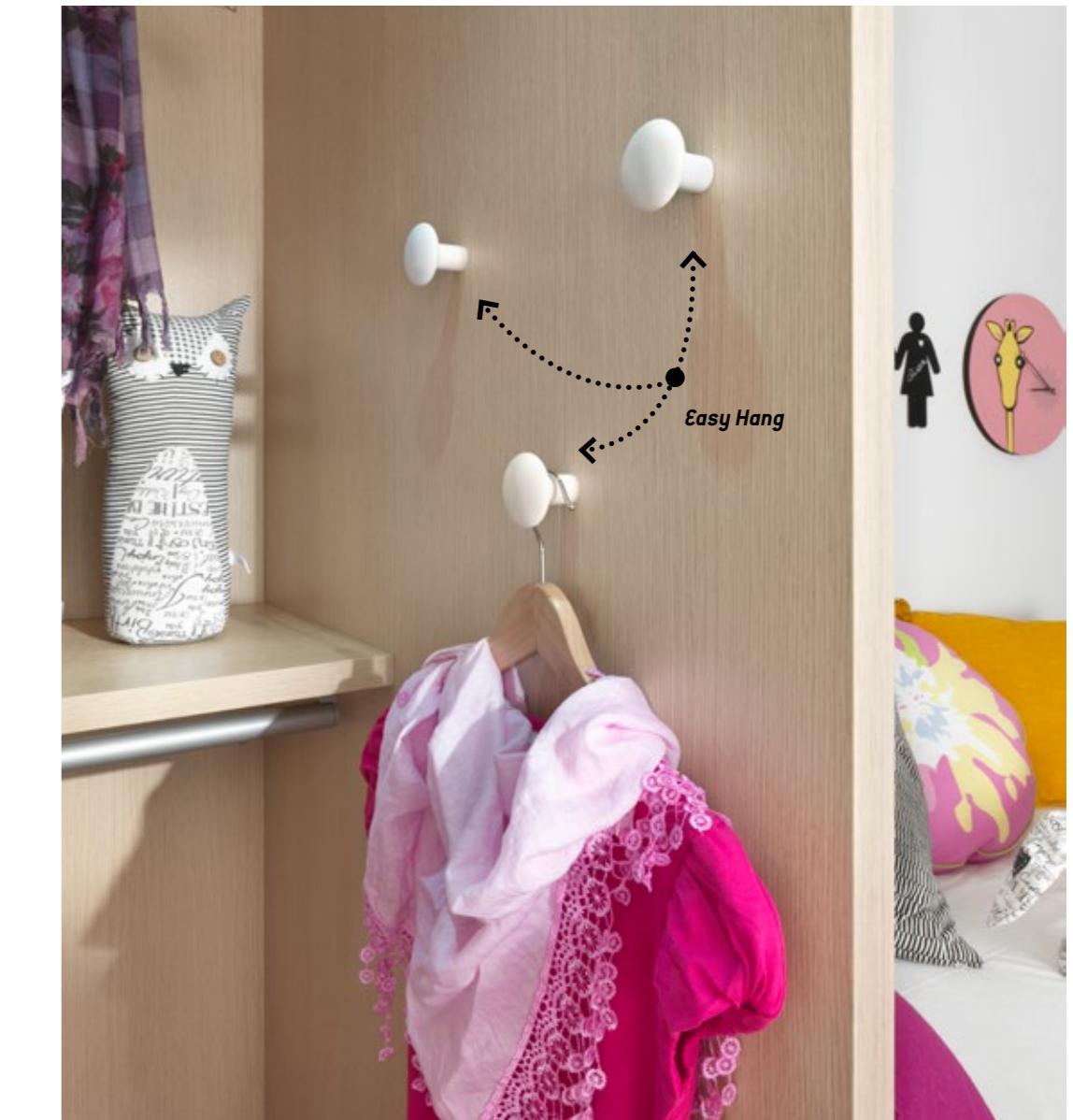
Puoi usarlo ovunque tu voglia

EN You can use it everywhere you want. FR Tu peux l'utiliser partout où tu veux. ES El Easy Box lo puedes utilizar dónde deseas. DE Easy Box irgendwo Sie wollen.



EASYCONSOLLE+LIGHT





EASYTREE



Easy Tree

EASYLIGHT



CONDIVIDI



kids

COLLECTION



PRIMA BABY, POI STUDENTE: ► UNA CAMERETTA PER OGNI ETÀ

KIDS Collection è la collezione di camerette Dearkids che accompagna il bambino sin dai primi anni per seguirlo, con qualche piccolo cambiamento e reinventando gli spazi, fino all'adolescenza.

Una camera per bambini deve saper offrire sicurezza, tranquillità e la possibilità di divertirsi con gioia. I genitori sanno che le esperienze vissute nei primi anni dell'infanzia rimangono impresse per tutta la vita. Arredare la cameretta in modo conforme alle esigenze del bambino è quindi una scelta intelligente.

EN From baby to student. A room for all ages. KIDS is a collection of bedrooms by Dearkids suitable for children starting from an early age and which can follow them through teenage years with just very few small changes. A children's room should provide safety, peace of mind and the ability to have fun with joy. Parents know that the experiences in the early years of childhood are imprinted for life. Decorating the room according to the child's needs is therefore a smart choice. **FR Bébé d'abord, puis étudiant, une chambre pour tous les âges.** KIDS Collection est une collection de DEARKIDS chambres qui accompagne l'enfant dès son jeune âge à l'adolescence, avec juste quelques petits changements et des espaces réinventer. Une chambre d'enfants doit être en mesure d'assurer la sécurité la tranquillité d'esprit et la capacité d'avoir du plaisir avec joie. Les parents savent que les expériences dans les premières années de l'enfance sont imprimées pour la vie. Décorer la chambre d'une manière compatible avec les besoins de l'enfant est donc un choix intelligent. **ES Primero bebés y después estudiantes: una habitación para cada edad.** KIDS Collection es la colección de juveniles Dearkids que acompaña al niño desde sus primeros días, para seguirlo, con algún pequeño cambio y reinventando los espacios hacia la adolescencia. Una habitación para niños debe saber ofrecer seguridad, tranquilidad y la posibilidad de divertirse con goya. Los padres saben que las experiencias vividas en los primeros años de la infancia perduran para toda la vida. Adecuar la habitación de manera que se adapte lo mejor posible a las exigencias del niño, es una elección inteligente. **DE Vom Baby zum Schüler.** Vom Baby- bis ins Jugendalter sollte das eigene Zimmer einem Kind ein Ort der Sicherheit und Ruhe sein und gleichzeitig auch Spaß vermitteln. Besonders die frühen Kinderjahre sind prägend für das spätere Wohnverständnis und Ordnungsgefühl. Eltern tun gut daran, das Zimmer regelmäßig den altersbedingten Bedürfnissen ihrer Kinder anzupassen. Die KIDS Collection begleitet sie dabei – von den frühen Jahren bis ins Jugendalter. Die Möbel sind so konzipiert, dass sie systematisch mit wenig Aufwand verändert werden können und mitwachsen.

LETTO PRINCESS

EN Letto Princess FR Princesse lit ES Princesa cama
DE Princess Bett



EN 1. Princess Canopy bed 2. Easy Hang 3. Easy Panel 4. Library item with containers for games 5. Easy Box
FR 1. lit à baldaquin princesse 2. Easy Hang 3. Easy Panel 4. Élément de la bibliothèque avec des conteneurs pour les jeux 5. Easy Box
ES 1. Princesa cama 2. Easy Hang 3. Easy Panel 4. Elemento de la biblioteca con los contenedores para los juegos 5. Easy Box
DE 1. Prinzessin Himmelbett 2. Easy Hang 3. Easy Panel 4. Bibliothek Artikel mit Containern für Spiele 5. Easy Box



LETTO MAMMOLO

EN Mammolo bed FR Mammolo lit ES Mammolo cama DE Mammolo Bett



EN 1. Mammolo bed 2. Becca chair in oak and lacquered seat 3. Changing table with drawers 4. Easy Console FR 1. lit Mammolo 2. Becca chaise en chêne et siège laqué 3. Table à langer avec tiroirs 4. Easy Console ES 1. Cama Mammolo 2. Silla de Becca en roble y asiento lacado 3. Cambio de mesa con cajones 4. Easy Console DE 1. Mammolo Bett 2. Becca Stuhl in Eiche und lackiert Sitz 3. Wickeltisch mit Schubladen 4. Easy Console



LETTO PISOLÒ

EN Pisolo bed **FR** Pisolo lit **ES** Pisolo cama **DE** Pisolo Bett



EN 1. Bed "Pisolo" for preschool age 2. Protection methacrylate optional **FR** 1. Lit "Pisol" pour l'âge préscolaire 2. Protection méthacrylate option
ES 1. Cama "Pisolo" para la edad preescolar 2. Protección de metacrilato opcional **DE** 1. Lesen Sie die "Pisolo" für Kinder im Vorschulalter 2. Schutz Methacrylat optional.





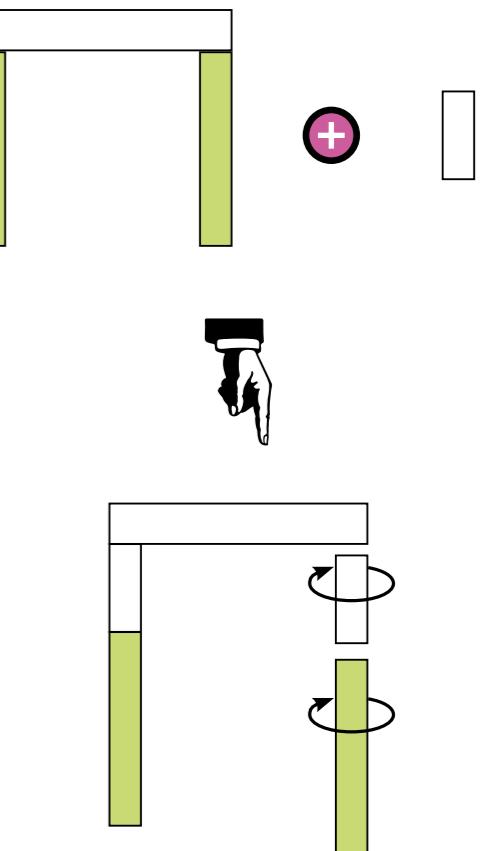
EN 1. Easy Chair with container Easy Box 2. Becca Chair 3. Table with bag toy box **FR** 1. Easy Chair avec récipient Easy Box 2. Becca président 3. Table basse avec sac coffre à jouets **ES** 1. Easy Chair con contenedores Easy Box 2. Becca Presidente 3. Mesa de centro con caja de juguetes bolsa **DE** 1.Easy Chair mit Container Easy Box 2. Becca Lehrstuhl 3. Couchtisch mit Tasche Spielzeugkiste





DA TAVOLINO DA GIOCO A SCRIVANIA

IT'S EASY TO FOLLOW EVERY AGE!



EN From play table to desk 1. Desk suitable for children 5-6 years
2. Desk for life **FR De table de jeu à bureaux** 1. Bureau adapté aux enfants 5-6 ans 2. Bureau de la vie **ES De mesita de juegos a escritorio** 1. Escritorio apto para niños de 5-6 años 2. Escritorio de por vida **DE Vom Spiel- zum Schreibtisch** 1. Ausflüge für Kinder 5-6 Jahre 2. Schreibtisch für das Leben.

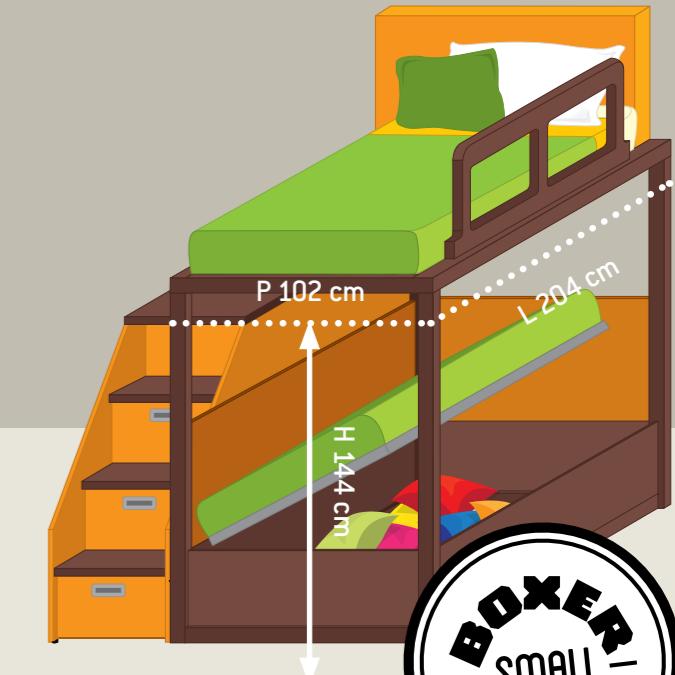
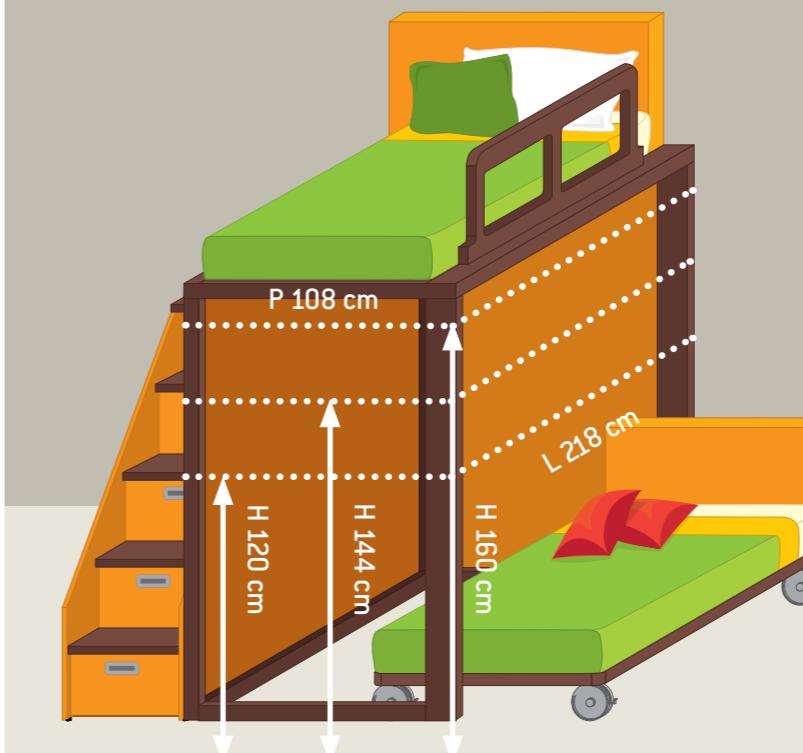
dearkids

BOXER

COLLECTION



BOXER: 3 ALTEZZE POSSIBILI



IL LETTO A CASTELLO CHE TUTTI I BAMBINI VORREBERO



Personalizzabile



Sicuro e solido



Facile da riassetture



Unico ed inimitabile,
come chi lo utilizza

EN The bunk bed that all children would like to rearrange · Customizable · Easy · Safe and sound · Unique and inimitable, just like its users. FR Le lit superposé que tous les enfants aimeraient réorganiser · Personnalisable · Facile à arranger · Sain et sauf · Unique et inimitable, comme ceux qui l'utilisent. ES La litera que todos los niños querrían · Personalizable · Fácil de ordenar · Segura y sólida · Única e inimitable, como el que la utiliza. DE Dieses Bett lebt mit den Kindern – individuell, sicher und einzigartig.

I bambini amano letti a soppalco anche perchè offrono varie possibilità di possibilità di posizionare e fissare abbastanza giochi sotto il letto a soppalco, infatti c'è abbastanza spazio per una bottega o un rifugio fatti dai bambini stessi, per rilassarsi e per sognare. Gli elementi del sistema trasformano il letto a soppalco in un castello per principesse e cavalieri. In questo modo possono avverarsi i sogni dei bambini.

I nostri letti a soppalco offrono la possibilità di utilizzare in modo **ottimale lo spazio** nella camera dei bambini. Infatti potendo spostare il piano letto a **diverse altezze** si può usufruire dello spazio in alto della camera, senza diminuire la sicurezza.

Il letto a soppalco non è solo adatto a bambini a partire da 6 anni, ma è anche un letto che offre posto per mettere una **scrivania**. In tal modo il letto è adatto e piacevole ai teenager che hanno bisogno di più spazio (per esempio, per un computer, una stampante, ecc.).

LETTO A SOPPALCO



EN Kids love loft beds also because they offer various possibilities to position and secure enough games underneath. Actually there is enough space for a workshop or a retreat made by the children themselves to relax and to dream. The elements of the system transform the loft bed in a castle for princesses and knights and the children's dreams can come true. Our loft beds offer the possibility to arrange the children's room perfectly. In fact, being able to move the plane bed at different heights, it is possible to take advantage of the space at the top of the room, without reducing safety. The loft bed is not only suitable for small children older than six; it is also a bed that offers enough room for a desk. The bed is therefore suitable and pleasant for teenagers who need more space (for example, for a computer, a printer, etc.). **FR** Les enfants adorent lits superposés aussi parce qu'ils offrent différentes possibilités de pouvoir positionner et sécuriser assez de jeux sous le lit mezzanine. En fait, il y a assez d'espace pour un atelier ou une retraite faite par les enfants eux-mêmes, pour se détendre et rêver. Les éléments du système de transformer le lit mezzanine dans un château de princesses et de chevaliers. De cette façon, les rêves des enfants deviennent réalité. Nos lits superposés offrent la possibilité de faire un usage optimal de l'espace dans la chambre des enfants. En fait, être en mesure de déplacer le lit de l'avion à différentes hauteurs, vous pouvez profiter de l'espace dans le haut de la pièce, sans réduire la sécurité. Le lit mezzanine est non seulement adapté aux enfants à partir de 6 ans, mais il est aussi un lit qui offre de la place pour mettre un bureau. De cette façon, le lit est convenable et agréable à un teenager qui ont besoin de plus d'espace (par exemple pour un ordinateur, une imprimante, etc.). **ES** A los niños les encantan las camas con altillo, ya que les ofrece varias posibilidades de posicionar y de estar debajo de la cama litera, de hecho hay bastante espacio para una tienda o un refugio hecho por los propios niños, para relajarse, y para soñar. Los elementos del sistema transforman la cama litera en un castillo para princesas y caballeros. De esta forma, se pueden hacer realidad los sueños de los niños. Nuestras camas litera ofrecen la posibilidad de utilizar en modo óptimo el espacio de la habitación de los niños. De hecho, pudiendo mover la cama a diferentes alturas se puede disfrutar más del espacio de la habitación sin disminuir la seguridad. Las camas literas no solo se adaptan a niños a partir de los 6 años, sino que es una cama que permitir poner un escritorio. De tal modo que la cama se adapta a los adolescentes que necesitan más espacio (por ejemplo, para el ordenador, la impresora, etc.). **DE** Kinder lieben Hochbetten, weil der Platz unterm Bett zusätzliche Entfaltungsmöglichkeiten bietet, für einen Arbeitsplatz oder ein Versteck zum Beispiel. So wird das Hochbett zur Ritterburg oder zum Turm für eine Prinzessin. Hochbetten schaffen in kleinen Räumen zusätzlichen Platz, im Schnitt zirka zwei Quadratmeter.

LETTO A CASTELLO



Le differenze dei nostri letti a confronto con quelli di altri produttori di letti per bambini sono in prima linea la stabilità del materiale, l'altezza della balaustra, le dimensioni, il design, la qualità della materia prima usata, gli accessori, il servizio e il rapporto fra prezzo e servizio.

Un letto a soppalco o un letto a castello sono ottimi per le **camere piccole**. Sono un'ottima alternativa per **risparmiare spazio** nella camera dei bambini. Confrontati con altri letti per bambini, questi rendono possibile un risparmio di minimo due metri quadri nella camera e in tal modo i bambini hanno più spazio per giocare. Approfittate anche Voi di un **sistema flessibile ed intelligente** che cresce con il bambino e che si adatta ai loro bisogni i quali si sviluppano e cambiano con gli anni.

EN The difference of our beds with those of other manufacturers is that they are forefront of the stability of the material, the height of the balustrade the size, the design, the quality of raw materials, accessories, service and the relationship between price and service. A loft bed or bunk beds are great for small rooms. They are an excellent alternative to save space in the kids' room. Compared with other children's beds, these make it possible to save at least two square meters in the room, which means more space for the children to play. Enjoy a flexible and intelligent system that grows with the child and that fits the ever changing needs of growing up. **FR** Les différences de nos lits en comparaison avec ceux d'autres fabricants de lits pour enfants sont à la pointe de la stabilité de la matière la hauteur de la balustrade, la taille, le design, la qualité des matières premières utilisées, accessoires, services et la relation entre les prix et le service. Un lit mezzanine ou lits superposés sont parfaits pour les petites pièces. Ils sont une excellente alternative pour économiser de l'espace dans la chambre des enfants. En comparaison avec les lits des autres enfants, ceux-ci rendent possible une économie d'au moins deux mètres carrés dans la chambre et que les enfants ont plus d'espace pour jouer. Vous devriez également profiter d'un système souple et intelligent qui grandit avec l'enfant et qui répond à leurs besoins qui se développent et changent au fil des ans. **ES** La diferencia de nuestras camas en relación a las camas de otros proveedores que fabrican juveniles son en primera línea la estabilidad del material, la altura de la baranda, las medidas, el diseño, la calidad de la materia prima que se utiliza, los accesorios, el servicio y la relación entre el precio y el servicio. Una cama litera, o un cama con altillo son óptimas para habitaciones pequeñas. Son una óptima alternativa para ahorrar espacio en la habitación de los niños. Comparando con otras camas para niños, las nuestras ahorran un mínimo de dos metros cuadrados en la habitación de manera que los niños disponen de más espacio para jugar. Aprovechense también Uds. de un sistema accesible e inteligente que crece con el niño y que se adapta a sus necesidades a medida que se van desarrollando y cambiando con el paso los años. **DE** Unsere Hochbetten setzen Kinderzimmer perfekt in Szene. Es gibt sie in verschiedenen Höhen, um die Raumhöhe sinnvoll zu nutzen, ohne dabei Abstriche an die Sicherheit zu machen. Unsere Betten sind für Kinder ab sechs Jahren geeignet und passen sich gut an den wachsenden Platzbedarf größerer Kinder und Jugendlicher an, beispielsweise wenn ein Arbeitsplatz samt Computer und Drucker gebraucht wird. Unsere Hochbetten zeichnen sich durch die Stabilität, die Höhe und Sicherheit der Seitensicherung, das Design, die Qualität des Materials, die vielfältigen Individualisierungsmöglichkeiten, den Service und insgesamt durch das Preis-Leistungs-Verhältnis aus. Unser intelligentes Systembett wächst im wahrsten Wortsinn mit den Bedürfnissen der Kinder.



Il letto Boxer con le misure del suo materasso di 90 x 200 cm non è solamente un'alternativa per adolescenti, ma è anche adatto a tutte le camere per bambini, essendo ccessibile si lascia trasformare in qualsiasi altro modello di letto.

EN The Boxer bed and its mattress 90 x 200 cm is not only an alternative for teenagers, but it is also suitable for all kids rooms, being flexible to be transformed into any other model of bed. **FR** Le lit Boxer avec des mesures de son matelas de 90 x 200 cm n'est pas seulement une alternative pour les adolescents, mais il convient également pour toutes les chambres d'enfants, d'être flexible doit être transformé en un autre modèle de lit. **ES** La cama Boxer con las medidas de su colchón de 90x200 cm no es sólo una alternativa para los adolescentes, sino que también se adapta a las habitaciones para niños, pudiendo transformarse a casi cualquier otro modelo de cama. **DE** Die Boxer-Bett und Matratze 90 x 200 cm ist nicht nur eine Alternative für Jugendliche, aber es ist auch geeignet für alle Kinderzimmer, flexibel in jedes andere Modell von Bett verwandelt werden.



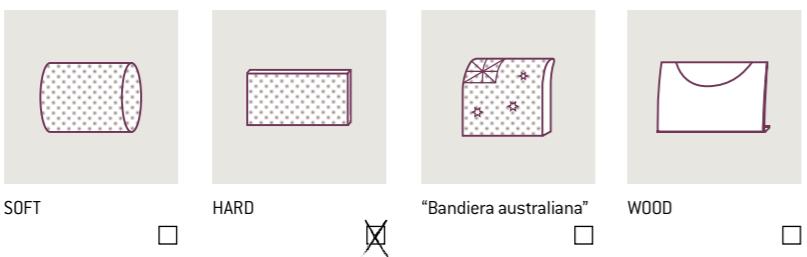
1. Letto a castello
Boxer H. 160 cm in massello
con protezioni pantografate

EN 1. Bunk Boxer H. 160 cm with solid protections with pantograph patterns 2. Second double bed block - convertible desk **FR** 1. Bunk Boxer H. 160 cm avec protections solides pantographes. 2. Deuxième bureau convertible double bloc **ES** 1. Cama litera Boxer H.160 cm en madera maciza con protecciones pantografiadas 2. Bloque segundo cama-escritorio transformable **DE** 1. Bunk Boxer H. 160 cm mit soliden Schutz mit Stromabnehmer Mustern 2. Zweiter Doppelbett Block - Schreibtisch.

2. Blocco secondo letto-scrivania trasformabile



SCELTA TESTATE



EN 1. Protecting done "by hand" 2. Headboard hard 3. Boxer H 120 cm walnut 4. Second bed on wheels **FR** 1. Protéger fait "à la main" 2. Tête de lit "hard"
3. Boxer H 120 cm noyer 4. Second lit sur roues **ES** 1. Proteger hecho "a mano" 2. Cabecera duro 3. Boxer H 120 cm nogal 4. Segunda cama sobre ruedas
DE Schützen "von Hand" 2 getan. Kopfteil Fest 3. Boxer H 120 cm Nussbaum-4. Zweite Bett auf Rädern.

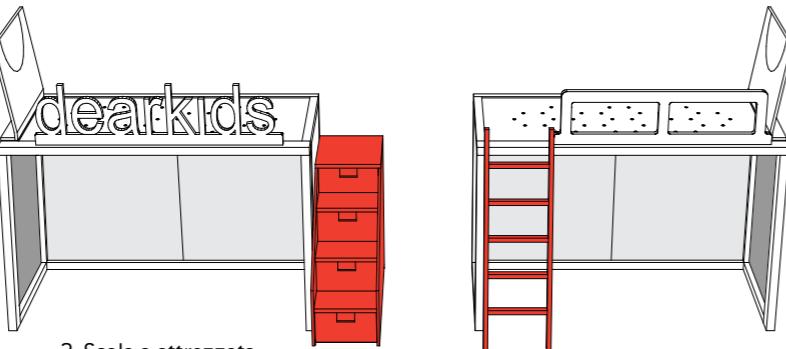
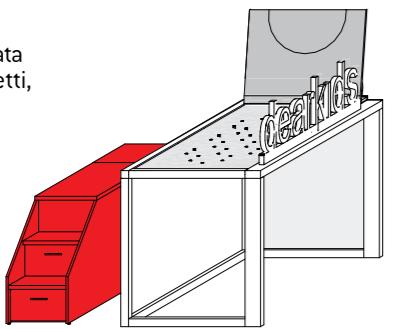
EN 4. Wood plywood headboard footboard on 5. Protezione 6. Shaped desk built into the structure of the bed 7. Boxer H 160 cm in light oak **FR** 4.
Testé contreplaqué de bois. 5. Sécurité sur le marchepied. 6. Réception en forme intégré dans la structure du lit. 7. Boxer H 160 cm en chêne clair **ES**
4. Contrachapado de madera cabecero. 5. Seguridad en el estribo. 6. Escritorio en forma integrada en la estructura de la cama. 7. Boxer H 160 cm de
roble claro **DE** 4. Getestet Holz Sperrholz. 5. Sicherheit auf dem Trittbrett. 6. Geformte Schreibtisch gebaut in die Struktur des Bettes. 7. Boxer H 160
cm in Eiche hell.

SCELTA PROTEZIONI PANTOGRAFATE



SCELTA SCALE

1. Scala a attrezzata con o senza cassetti, laterale al letto



EN 1. Protective railing 2. Scale facilities 3. Customizable protection 4. Wood headboard 5. Boxer H 144 cm light oak 6. Bedside table with 3 drawers 7. Plan network lacquered plywood, with holes for breathability 8. Scale equipped with drawers 9. Recessed handle to avoid tripping **FR** 1. Garde-corps de protection 2. Installations d'échelle 3. Protection personnalisable 4. Tête de lit en bois 5. Boxer H 144 cm chêne clair 6. Table de chevet avec 3 tiroirs 7. Réseau plan laqué contreplaqué, avec des trous pour la respirabilité 8. Échelle équipée avec des tiroirs 9. Poignée encastrée pour éviter de trébucher **ES** 1. Barandilla protectora 2. Instalaciones de escala 3. Protección personalizable 4. Cabecero de madera 5. Boxer H 144 cm roble claro 6. Mesita de noche con 3 cajones 7. Red del Plan lacado madera contrachapada, con agujeros para la ventilación 8. Escala equipado con cajones 9. Manija empotrada para evitar tropiezos **DE** 1. Schutzgeländer 2. Scale-Anlagen. 3. Anpassbare Schutz 4. Holz-Kopfteil 5. Boxer H 144 cm heller Eiche 6. Nachttisch mit 3 Schubladen 7. Plans Netzwerk lackiert Sperrholz, mit Löchern für Atmungsaktivität 8. Skala mit Schubladen ausgestattet 9. Einbaugriff zu vermeiden Auslösung.





EN 1. Protection flowers 2. Boxer H 144 cm light oak 3. Tested Soft 4. Lacquered sliding doors 5. Headboard Wood 6. Methacrylate protection 7. Boxer H 120 cm in dark ash **FR** 1. La protection de fleurs 2. Boxer H 144 cm chêne clair 3. Testé souple 4. Laqué portes coulissantes 5. Tête de lit en bois 6. La protection de méthacrylate 7. Boxer H 120 cm frêne cacao **ES** 1. Protección a las flores 2. Boxer H 144 cm roble claro 3. Probado suave 4. Lacado puertas correderas 5. Cabecero de madera 6. Protección de metacrilato 7. Boxer H 120 cm de cenizas de cacao **DE** 1. Schutz für Blumen 2. Boxer H 144 cm heller Eiche 3. Getestet Soft 4. Lackierte Schiebetüren 5. Kopfteil Wood 6. Methacrylat-Schutz 7. Boxer H 120 cm Asche Kakao.



5. Terzo letto estraibile



EN 1.Easy Tree 2. Chest width 32 cm 3. Boxer H 144 cm ash cocoa 4. Ladder 5. Third pull-out bed
 FR 1.Easy tree 2. Largeur poitrine 32 cm 3. Boxer H 144 cm frêne cacao 4. Échelle 5. Troisième lit gigogne **ES** 1. Easy Tree. 2. Ancho de Pecho 32 cm. 3. Boxer H 144 cm cacao ceniza. 4. Ladder.
 5. Tercera cama-nido **DE** 1.Easy Tree. 2. Brustbreite 32 cm. 3. Boxer H 144 cm Asche Kakao. 4. Ladder. 5. Drittens Ausziehbett.

1. Easy Tree

3. Boxer H 144 cm
in frassino cacao

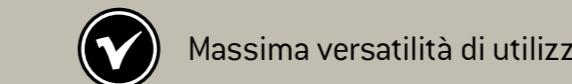


COMPACT

COLLECTION



QUANDO NON CI STA IL BOXER
SICURAMENTE CI STA IL COMPACT!



Massima versatilità di utilizzo



Ingombri ridotti



Prezzo "Compact"



EN If Boxer does not fit, there is certainly room for Compact · Maximum versatility · Reduced size · "compact" price. FR Quand il n'y a pas d'espace pour Boxer, il y en a certainement pour Compact! · Un maximum de polyvalence d'utilisation · Dimensions réduites · Prix "compact". ES Cuando no cabe un boxer seguramente cabe un compact! · máxima versatilidad de uso · presencias reducidas · precio "compact". DE Wenn Boxer nicht passt, gibt es sicherlich Raum für Compact! · Maximale Vielseitigkeit · Reduzierte Größe · "kompakt" Preis.



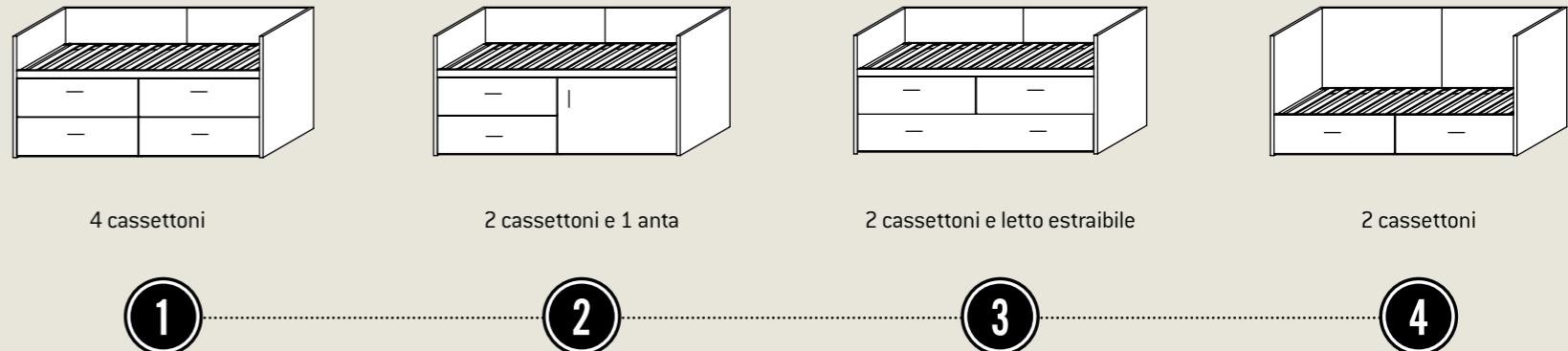
1. Letto Compact con cassetto
e secondo letto estraibile



be easy

EN Compact bed with chest of drawers and pull-out bed
ES lit compact avec une commode et un lit gigogne
DE Cama compacta con cajones y cama nido
DE Compact-Bett mit Kommode und ausziehbarem Bett

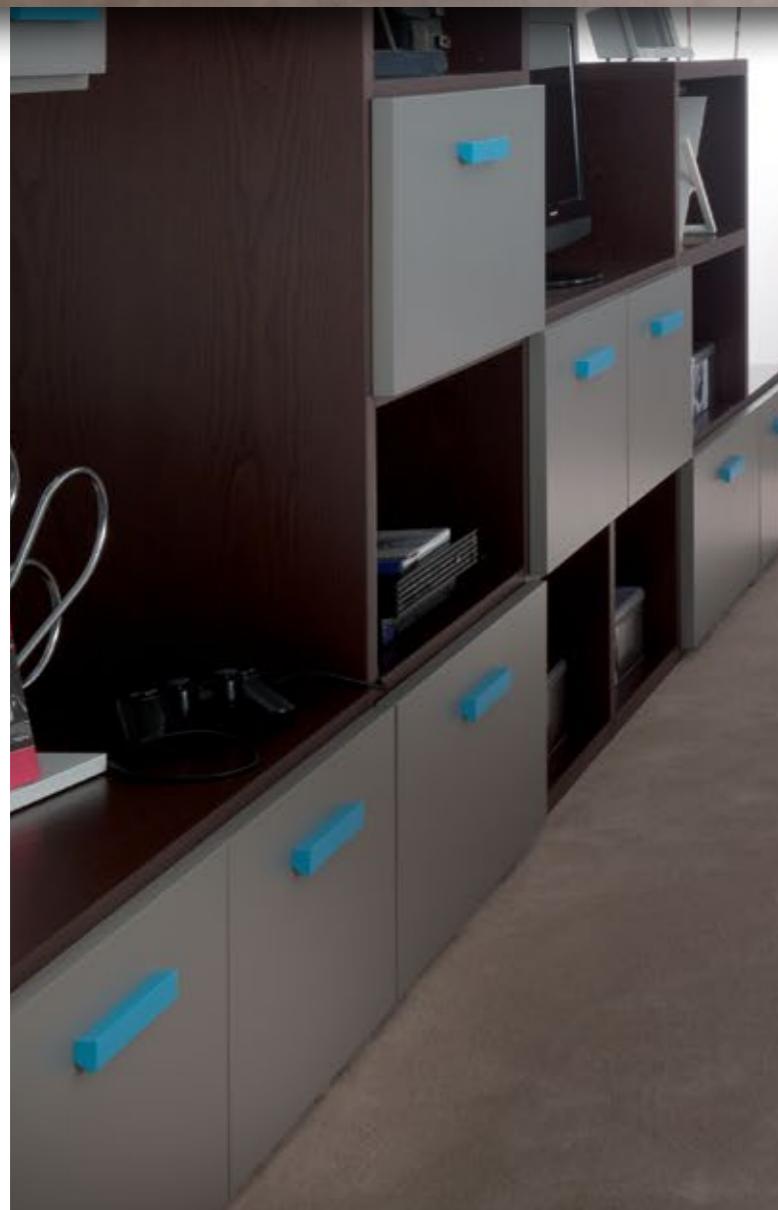
BED SOLUTIONS





EN 1. Desk with pull-out **2.** Compact bed with two drawers and large closet **FR 1.** Bureau avec gigogne **2.** lit compact avec deux tiroirs et un grand placard **ES 1.** Pull-out rápido **2.** Cama compacta con dos cajones y un armario grande **DE 1.** Schreibtisch mit ausziehbarer **2.** Compact-Bett mit zwei Schubladen und einen großen Schrank.





EN 1. Handle lacquered box 2. Storage bed FR 1. Poignée boîte laquée 2. Lit de stockage ES 1. Maneje caja lacada 2. Cama con canapé DE 1. Griff lackiert Feld 2. Bett.



EN 1. Walk-in closet 2. Drawers 3. Pull out bed on wheels **FR** 1. Dressing 2. Tiroirs 3. Lit tiroir sur roues **ES** 1. Vestidor 2. Cajones 3. Cama nido con ruedas **DE** 1. Walk-in Wandschrank 2. Schubladen 3. Bett auf Rädern.

EN 1. Staircase moved 2. Mechanism to facilitate the rebuilding of the bed 3. Easy Box **FR** 1. Escalier déplacé 2. Mécanisme visant à faciliter la reconstruction du lit 3. Easy Box **ES** 1. Scala trasladó 2. Mecanismo para facilitar la reconstrucción de la cama 3. Easy Box **DE** 1. Treppenhaus bewegt 2. Mechanismus, um den Wiederaufbau des Bettes zu erleichtern 3. Easy Box.



think young

COLLECTION

IL DESIGN CHE AIUTA
A CRESCERE MEGLIO





EN 1. Wardrobe with sliding doors 2. Upholstered chair and ottoman 3. Wall mounted bookcase 4. Upholstered headboard 5. Tom Bed light oak finished **FR** 1. Armoire à portes coulissantes 2. Chaise rembourrée et pouf 3. Fixé au mur bibliothèque 4. Tête de lit capitonnée 5. Tom chêne clair de lit fini **ES** 1. Armario con puertas correderas 2. Silla tapizada y otomana 3. Montado en la pared estante 4. Cabecera tapizada 5. Tom roble claro Bed terminado **DE** 1. Kleiderschrank mit Schiebetüren 2. Polsterstuhl und Ottomane 3. Wand-Bücherregal 4. Polsterkopfteil 5. Tom Eiche hell fertig.

LETTO SINGOLO CON CASSETTI

EN Single bed with drawers **FR** Lit avec tiroirs **ES** Cama individual con cajones **DE** Einzelbett mit Schubladen



EN 1. Wooden or upholstered headboard
2. Guided drawers
3. Slatted 4. Plant them in the wood to protect the interior of the drawers
FR 1. Lit à tiroirs 2. tiroirs guidées 3. Sommier à lattes 4. Les planter dans le bois pour protéger l'intérieur des tiroirs
ES 1. Cama individual con cajones 2. Cajones guiadas 3. Somier de láminas 4. Plantarlas en la madera para proteger el interior de los cajones
DE 1. Einzelbett mit Schubladen 2. Geführten Schubladen 3. Lattenrost 4. Pflanzen sie in das Holz, um das Innere der Schubladen zu schützen.

EN 1. Wooden or upholstered headboard 2. Guided drawers 3. Slatted 4. Plant them in the wood to protect the interior of the drawers **FR** 1. Lit à tiroirs 2. tiroirs guidées 3. Sommier à lattes 4. Les planter dans le bois pour protéger l'intérieur des tiroirs **ES** 1. Cama individual con cajones 2. Cajones guiadas 3. Somier de láminas 4. Plantarlas en la madera para proteger el interior de los cajones **DE** 1. Einzelbett mit Schubladen 2. Geführten Schubladen 3. Lattenrost 4. Pflanzen sie in das Holz, um das Innere der Schubladen zu schützen.



EN 1. Easy Box 2. Desk rests on library **FR** 1. Easy Box 2. Panneau antipoussière **ES** 1. Easy Box 2. El panel a prueba de polvo **DE** 1. Easy Box 2. Staubdicht Tafel.

LETTO A BALDACCHINO

EN Four-Poster Bed FR Lit à baldaquin ES Cama con dosel
DE Himmelbett





COLLEZIONE IMBOTTITI

EN Upholstered collection **FR** Collection rembourré **ES** Colección tapizada **DE** Polster Sammlung



1. Divano imbottito con secondo letto

2. Libreria pensile

3. Scrivania con gambe in legno massello

EN 1. Upholstered bed with the possibility of a pull-out bed 2. Wall unit bookcase "tailored" 3. Desk with solid wood leg **FR** 1. Canapé rembourré avec la possibilité d'un deuxième lit 2. Tiroir bibliothèque "adaptée" 3. Bureau avec patte de bois massif **ES** 1. Sofá tapizado con la posibilidad de una segunda cama 2. Techo Biblioteca "adaptado" 3. Escritorio con pata de madera maciza **DE** 1. Gepolstertes Sofa mit der Möglichkeit einer zweiten Ausziehbett 2. Bibliothek Roof "maßgeschneiderte" 3. Schreibtisch mit Massivholzbein.



EN 1. Pull-out tray 2. Opening doors to the bridge 180 ° "optional" 3. Desk "Box" size 135 x 57 cm **FR** 1. Plateau gigogne 2. Ouverture des portes à pont 180 ° "facultatif" 3. Bureau taille "Box" 135 x 57 cm **ES** 1. Bandeja extraíble 2. Abriendo las puertas al puente 180 ° "opcional" 3. Desk "Box" de tamaño 135 x 57 cm **DE** 1. Auszugswanne 2. Türen öffnen, um die Brücke 180 ° "optional" 3. Desk "Box" Größe 135 x 57 cm.



LETTO LIZ

EN Letto Liz **FR** Liz lit **ES** Liz cama
DE Liz Bett











EN 1. Tom bed with mattress 140 cm and solid wood feet 2. H 132 cm wardrobe with sliding doors **FR**
1. Tom lit avec matelas de 140 cm et pieds en bois massif 2. H 132 cm armoire portes coulissantes
ES 1. Tom cama con colchón de 140 cm y patas de madera maciza 2. H 132 cm Armario con puertas correderas **DE** 1. Tom Bett mit Matratze 140 cm und Massivholzfüße 2. H 132 cm Kleiderschrank mit Schiebetüren.

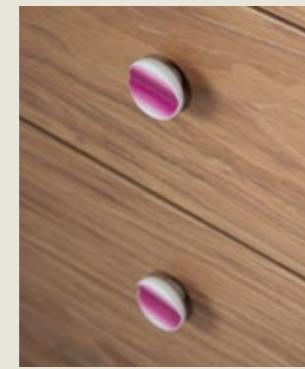
- English
Français
Deutsch
Español
日本語

MANIGLIE

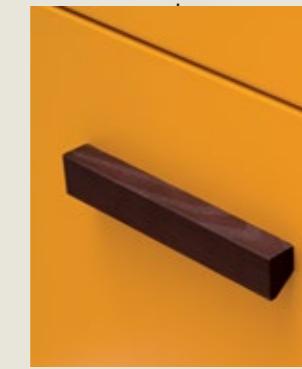
TONDA



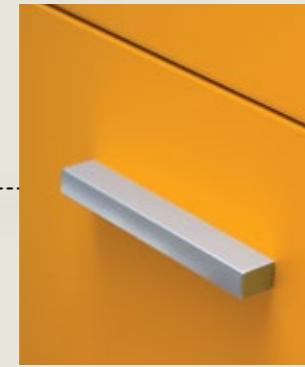
ALA



RIFT



BOX



QUADRA



SMOOTH



DUAL

dearkids®

IT È un marchio registrato di proprietà Dear. EN Is a trademark, property of Dear. FR Est une marque déposée enregistrée de propriété Dear. ES Es una marca registrada propiedad de Dear. DE Ist ein eingetragenes Warenzeichen von Dear.

DEAR snc
via Monte Grappa, 11
2204 Cremnago di Inverigo (Como) Italy
tel. +39 031 698242 fax +39 031 698079
info@dearkids.it www.dearkids.it

design: Giovanni Pozzi _ Filippo Canetta
ad: Moskito Design
foto: Enrico Colzani _ IKB Foto
styling: Rossella Battaglia
Finito di stampare ..

DEAR snc

22040 Cremnago di Inverigo (Como) - Italy

via Monte Grappa, 11 - tel. +39 031 698242

fax. +39 031 698079 - info@dearkids.it

www.dearkids.it